ЛИФЛЯНДСКІЯ ГУБЕРНСКІЯ ВѢДОМОСТИ.

Годъ XIX.

Лифляндскія Губернскія Вѣдомости выходятъ 3 раза въ недѣлю: по Понедѣльникамъ, Середамъ и Пятницамъ.
Цѣна за годовое изданіе 3 руб.
Съ пересылкою по почтѣ 4 руб.
Съ доставкою на домъ 4 руб.
Подписка принимается въ Редакціи сихъ Вѣдомостей въ замкѣ.

Erscheint wöchentlich 3 Mal: am Montag, Mittwoch und Freitag.
Der Abonnementspreis beträgt 3 Rbl.
Mit Uebersendung per Post 4 Rbl.
Mit Uebersendung ins Haus 4 Rbl.
Bestellungen werden in der Redaction dieses Blattes im Schloß entgegengenommen.



Частныя объявленія для напечатанія принимаются въ Лифляндской Губернской Типографіи ежедневно, за исключеніемъ воскресныхъ и праздничныхъ дней, отъ 7 до 12 часовъ утра и отъ 2 до 7 час. по полудни.
Плата за частныя объявленія:
за строку въ одинъ столбецъ 6 коп.
за строку въ два столбца 12 коп.

Privat-Annoncen werden in der Gouvernements-Typographie täglich, mit Ausnahme der Sonn- und hohen Festtage, Vormittags von 7 bis 12 und Nachmittags von 2 bis 7 Uhr entgegengenommen.
Der Preis für Privat-Inserate beträgt:
für die einfache Zeile 6 Kop.
für die doppelte Zeile 12 Kop.

Livländische Gouvernements-Zeitung.

XIX. Jahrgang.

№ 72. Середа 30. Іюня. — Mittwoch, 30. Juni 1871.

Оффиціальная Часть. Officieller Theil.

Мѣстный Отдѣлъ. Locale Abtheilung.

Объявленія Лифляндскаго Губернскаго Начальства. Bekanntmachungen der Livländischen Gouvernements-Obrigkeit.

Политехническая выставка въ Москвѣ въ 1872 году.

Съ Высочайшаго разрѣшенія Императорское общество любителей естествознанія, антропологіи и этнографіи предположило устроить въ 1872 г., во время празднованія 200-лѣтняго юбилея рожденія Петра Великаго, политехническую выставку въ Москвѣ.

Эта выставка имѣетъ цѣлью:

1) ознакомить русское общество съ естествознаніемъ какъ съ научной, такъ и съ практической стороны;

2) представить образцы учебныхъ пособій по всѣмъ наукамъ естественнымъ и вообще по народному образованію;

3) представить наглядную картину состоянія ремеслъ и промысловъ въ Россіи, въ настоящемъ ихъ развитіи; и

4) ознакомить русскихъ фабрикантовъ, промышленниковъ и мастеровыхъ съ болѣе усовершенствованными машинами, аппаратами и инструментами, какъ русскими, такъ и иностранными, назначенными для различныхъ техническихъ производствъ и сельскаго хозяйства. Такимъ образомъ, на политехнической выставкѣ, во первыхъ, должно найти себѣ мѣсто собраніе такихъ произведеній природы, преимущественно отечественной, которыя подлежатъ промысловой добычѣ и подвергаются промышленной переработкѣ, и во вторыхъ, должны быть представлены самые способы этой переработки въ различныхъ производствахъ.

Дабы предметы, заслуживающіе быть выставленными, не имѣли случайнаго характера, но въ совокупности своей представляли бы дѣйствительную картину мѣстныхъ промысловъ и производительности, г. Министръ Внутреннихъ Дѣлъ полагалъ необходимымъ возложить наблюденіе надъ выборомъ этихъ предметовъ на то изъ мѣстныхъ губернскихъ учрежденій, которому въ особенности близко должны быть извѣстны экономическія средства края, именно: на губернскій статистическій комитетъ. Содѣйствіе статистическихъ учрежденій въ настоящемъ случаѣ тѣмъ необходимѣе, что на выставкѣ желательно имѣть не только образцы произведеній и производствъ, но и описаніе ихъ и статистическія данныя о размѣрахъ того или другаго промысла.

Изъ числа отечественныхъ промысловъ, которые заслуживаютъ быть представленными на выставкѣ, слѣдуетъ обратить вниманіе въ особенности на слѣдующіе: сельское хозяйство, садоводство и огородничество, винодѣліе табаководство, шелководство, пчеловодство, рыболовство, птицеводство, охота за звѣрьми и птицами и затѣмъ, на разныя производства, основанныя на ручномъ трудѣ. Этотъ послѣдній отдѣлъ выставки долженъ быть одною изъ полезнѣйшихъ частей ея, такъ какъ изображеніе ручныхъ производствъ, существующихъ въ разныхъ мѣстностяхъ Россіи, должно представить не только современное, нерѣдко младенческое состояніе ихъ, но и указать на возможность совершенствованія ихъ, а также и на то, какія именно производства, утвердившіяся въ извѣстной мѣстности, могли бы быть перенесены, съ выгодою для населенія, и въ другія мѣстности, представляющія благопріятныя условія для ихъ развитія.

Такимъ образомъ, вызванное политехническою выставкою, изученіе этихъ производствъ и собраніе самыхъ издѣлій можетъ имѣть благодѣтельные результаты для экономическаго развитія населенія Имперіи, и потому губернскія статистическія учрежденія должны обратить особое вниманіе на этотъ предметъ. Подробныя инструкціи губернскимъ статистическимъ комитетамъ какъ для этой цѣли, такъ и вообще относительно содѣйствія ихъ политехнической выставкѣ, изготовляются въ настоящее время центральнымъ статистическимъ комитетомъ и имѣютъ быть разосланы немедленно вслѣдъ за симъ.

Что касается самыхъ предметовъ, имѣющихъ быть выставленными, то они должны быть отсылаемы съ мѣстъ прямо въ Москву, въ комитетъ выставки.

Всякаго же рода статистическія свѣдѣнія и описанія должны быть доставляемы не иначе, какъ въ центральный статистическій комитетъ.

Объявляя о вышеизложенномъ для общаго свѣдѣнія Лифляндскій статистическій комитетъ приглашаетъ симъ всѣхъ промышленниковъ и производителей въ Лифляндской губерніи участвовать въ означенной выставкѣ, и проситъ публику интересоваться этимъ дѣломъ и содѣйствовать въ видахъ поощренія столь важному и полезному предпріятію, требующему возможно большаго содѣйствія общественныхъ силъ.

Ожидаемая изъ Министерства подробная инструкція будетъ послѣ отпечатана.

Покамѣстъ слѣдуетъ здѣсь программа: **„Отдѣла ручнаго труда и мелкихъ производствъ."**

Сюда будутъ отнесены и такія ручныя машины и станки, которые, хотя и встрѣчаются на большихъ фабрикахъ, но по своему назначенію и относительной дешевизнѣ доступны для мелкихъ производителей.

Въ этотъ отдѣлъ войдутъ всѣ производства, составляющія предметъ занятій мастеровъ, работающихъ не на заводѣ или фабрикѣ, но у себя на дому, при помощи собственной семьи или же весьма ограниченнаго числа постороннихъ рабочихъ.

Наконецъ, главное мѣсто въ этомъ отдѣлѣ будетъ назначено для труда ручнаго, не требующаго помощи болѣе или менѣе сложныхъ машинъ, но выполняемаго при пособіи самыхъ обыкновенныхъ инструментовъ.

Обстановка каждаго ремесла такимъ образомъ, чтобы оно сдѣлалось во всѣхъ своихъ подробностяхъ осязательно понятнымъ для посѣтителей, должно быть одною изъ главныхъ задачъ коммиссіи, организующей этотъ чрезвычайно любопытный отдѣлъ.

Нельзя сомнѣваться въ томъ, что если этотъ отдѣлъ будетъ организованъ какъ слѣдуетъ, то онъ представитъ собою чрезвычайный интересъ для всѣхъ посѣтителей, къ какой бы степени образованности они ни принадлежали.

Но кромѣ интереса и пользы для посѣтителей, организація этого отдѣла безъ всякаго сомнѣнія должна принести огромную пользу тѣмъ производителямъ, которые будутъ въ немъ участвовать. Въ самомъ дѣлѣ, если будутъ сгруппированы другъ подлѣ друга напр. токари по дереву или же ткачи, пріѣхавшіе съ своими разнородными станками и матеріалами изъ различныхъ концовъ Россіи, Кавказа, Ташкента, Финляндіи и промышленнаго Московскаго района, и если эти работники будутъ принадлежать къ лучшимъ мастерамъ своей мѣстности и каждый изъ нихъ другъ передъ другомъ и въ виду посѣтителей будетъ стараться выказать свое умѣнье и свое искусство, то очевидно, что такого рода состязаніе представитъ живой, наглядный и въ высшей степени поучительный интересъ какъ для публики, такъ и для самихъ мастеровъ. Каждый изъ сихъ послѣднихъ есть въ своемъ родѣ спеціалистъ своего дѣла, а слѣдовательно перенять у своего сосѣда то, что, по его соображенію, ему кажется нужнымъ, для него легко и весьма доступно. Можно съ достовѣрностію утверждать, что по окончаніи выставки ташкентскій токарь или ткачъ съ особенной радостью согласится оставить свой станокъ въ Этнографическомъ музеѣ и взамѣнъ его повезетъ съ собой другой, болѣе усовершенствованный. О послѣдствіяхъ же такого увоза усовершенствованнаго станка мы не будемъ говорить, потому что каждый можетъ предугадать эти послѣдствія. Исторія развитія промышленныхъ производствъ между деревенскимъ населеніемъ указываетъ намъ, что почти всегда эти производства создавались не массою дѣятелей одновременно, но однимъ лицомъ, которому принадлежалъ первый починъ въ дѣлѣ.

Для того, чтобы работа мастеровъ во время выставки производилась съ охотою, необходимо принять въ отношеніи ихъ какія-либо мѣры поощренія; намъ кажется, что однимъ изъ весьма существенныхъ поощреній будетъ дарованіе имъ права продажи на выставкѣ своихъ произведеній.

Всѣ станки и ручныя машины этого отдѣла должны быть непремѣнно въ дѣйствіи, а для объясненія ихъ устройства, удобствъ и недостатковъ съ научной стороны, должны быть организованы въ назначенные дни и часы особыя демонстративныя чтенія.

Для разнообразія, красоты и большаго интереса отдѣла желательно, чтобы мастера, приглашенные изъ различныхъ концовъ Россіи, были одѣты въ мѣстные костюмы.

Въ настоящемъ отдѣлѣ предполагаются слѣдующія производства:

Ручное тканье; Швейное машинное производство; Вязанiе на ручныхъ станкахъ; Кружевное дѣло; Приготовленiе аграманта; Приготовленiе позумента; Вышиванiе золотомъ и шелкомъ на кожѣ и сафьянѣ; Приготовленiе искусственныхъ цвѣтовъ и перьевъ; Размотка шелка; Плетенiе сѣтей; Плетенiе издѣлiй изъ соломы (шляпокъ, корзинокъ и проч.); Плетенiе корзинъ и мебели изъ лозъ; Плетенiе веревочныхъ издѣлiй (половиковъ, лаптей и проч.); Перчаточное производство; Картонное и переплетное дѣло; Производство бумажныхъ конвертовъ и приготовленiе токарныхъ издѣлiй (изъ дерева, кожи и пр.); Рѣзьба на деревѣ, камнѣ и кости; Приготовленiе тавлинокъ; Приготовленiе дерева для спичекъ; Приготовленiе деревянной посуды; Игрушечное производство; Пробочное производство; Шлифовка и гранение стекла на станкахъ; Изготовленiе издѣлiй изъ кожи: портъ-моне, кошельковъ и пр.; Приготовленiе стеклянныхъ издѣлiй на паяльномъ столикѣ; Производство щетокъ; Формовка глиняныхъ вещей на станкахъ; Рѣзка табаку, приготовленiе гильзъ, набивка папиросъ и приготовленiе сигаръ; Ювелирное дѣло (мозаика, эмалировка, штамповка, гильешировка); Ручное производство карандашей; Машинное производство обуви; Машинное производство петель для ящиковъ; Машинное производство визитныхъ карточекъ; Ручное приготовленiе гвоздей.

Если въ принципѣ эта программа удостоится одобренiя Комитета, то коммисiя приступить немедленно къ обработкѣ ея подробностей. Его превосходительство И. П. Шаблыкинъ, принявшiй на себя организацiю и обстановку этого отдѣла, войдетъ въ сношенiе съ различными лицами и учрежденiями для возможно лучшаго осуществленiя настоящей программы.

При этомъ нельзя не упомянуть о томъ, что г. Адлеръ, имѣющiй въ Москвѣ единственное въ своемъ родѣ заведенiе машиннаго производства золотыхъ вещей, уже сдѣлалъ предложенiе выставить въ нашемъ отдѣлѣ группу любопытнѣйшихъ машинъ, которыя во все время выставки будутъ въ полномъ ходу и дадутъ возможность посѣтителямъ ознакомиться наглядно съ его интереснымъ производствомъ. Тудъ будутъ: плющенiе золота, разрѣзыванiе его на лентообразныя полосы, штамповка пластинокъ для брошекъ и пуговицъ, машинное приготовленiе золотыхъ цѣпочекъ, нарѣзыванiе тончайшихъ винтовъ, гильешировка золотыхъ вещей, припайка и шлифовка.

Можно надѣяться, что военное министерство не откажется также принять участiе въ устройствѣ въ семъ отдѣлѣ своей механической швальни, привлекавшей общее вниманiе посѣтителей послѣдней всероссiйской мануфактурной выставки. № 148.

Объявленiя разныхъ мѣстъ и должностныхъ лицъ.

Bekanntmachungen verschiedener Behörden und amtlicher Personen.

In der Nr. 57 der Livl. Gouv.=Zeitung ist der Herr Arrendator Raue in Sachen des Gedding ctr. Dauge arrestlich vor das Wendensche Kreisgericht citirt worden. Hiermit wird erklärt, **daß die Citation auf einem Irrthume beruhte**, da genannter Herr **Raue** seinem Stande nach arrestlicher Citation in diesem Falle nicht unterlag.

Riga, den 28. Juni 1871. 3

Kreisrichter **A. Baron Pahlen.**

Demnach bei der Oberdirection der Livländischen adligen Güter=Credit=Societät die Frau Gräfin Sophie Sivers, geb. Baronin von Nolcken und der Herr Graf Georg Sivers auf das im Dorpatschen Kreise und Marienschen Kirchspiele belegene **Gut Warrol** um eine Darlehns=Erhöhung in Pfandbriefen nachgesucht hat, so wird solches hiedurch öffentlich bekannt gemacht, damit die resp. Gläubiger, deren Forderungen nicht ingrossirt sind, Gelegenheit erhalten, sich solcherwegen während 3 Monate a dato dieser Bekanntmachung zu sichern.

Riga, den 22. Juni 1871. Nr. 2031. 2

Die 2. Bezirks=Steuer=Verwaltung macht alle Diejenigen, die ihre Getränkeverkaufspatente pro 2. Hälfte 1871 noch nicht gelöst haben, darauf aufmerksam, daß solche bis zum 1. Juli gelöst sein müssen; ein nach dem ersten Juli, ohne gelöstes Patent, fortgesetzter Getränkverkauf aber gesetzlicher Strafe in Grundlage des Art. 369 des Steuerustavs unterliegen wird. Nr. 678. 1

Riga, den 22. Juli 1871.

Ilsenes walsts waldischana, Walkas=Zehfu kreisê, Aluksnes draudsê, luhdf wissas pilsfehtu un semmju polizejas, tohs scheit peerakstitus, un bes passehm apkahrt blandidamohs, sawas krohna un walsts nodohschanas nemaksadamus, ar wahrdu:

1) Wilhelm Pelz, pehdigi Pleskawâ; 2) Rudolph Zellinsky, pehd. Peterburgâ; 3) Jahn Freiman, pehd. Jaun=Nurste, kalleis; 4) Peter Kalling, pehdigi Wiegantmuischâ, kalleis; 5) Fritz Busch (Bauche), pehd. Parisê; 6) Reinhold Paipul, pehd. Peterburgâ. Kà arrestantus schai walsts waldischanai peesuhtiht. Nr. 58. 1

Ilsenes walsts mahjâ taî 12. Juni 1871.

Прокламы. Proclams.

Von Einem Edlen Rathe der Kaiserlichen Stadt **Dorpat** werden alle diejenigen, welche an den Nachlaß des hierselbst verstorbenen Kleinhändlers Jegor **Fedorow** entweder als Gläubiger oder Erben oder unter irgend einem anderen Rechtstitel gegründete Ansprüche machen zu können meinen, hiermit aufgefordert, sich binnen sechs Monaten a dato dieses Proclams, spätestens also am 23. December 1871 bei diesem Rathe zu melden und hierselbst ihre etwaigen Forderungen und sonstigen Ansprüche anzumelden und zu begründen, bei der ausdrücklichen Verwarnung, daß nach Ablauf dieser Frist Niemand mehr bei diesem Nachlasse mit irgend welchem Anspruche gehört oder zugelassen, sondern gänzlich abgewiesen werden soll, wonach sich also Jeder den solches angehet, zu richten hat. Nr. 738. 3

Dorpat=Rathhaus, am 23. Juni 1871.

Von Einem Edlen Rathe der Kaiserlichen Kreisstadt Wenden werden Alle und Jede, welche an das im Jurisdictionsbezirke der Kreisstadt **Wenden** belegene dem Herrn Georg Baron **von Tiesenhausen** gehörig geweseue und vom Letzteren mittelst abgeschlossenen und am 19. April a. c. corroborirten Contracts dem Herrn Pastor Richard von Bergmann verkaufte Höfchen **Medershof** sammt Appertinentien, irgend welche Ansprüche zu haben oder wider die geschehene Eigenthumsübertragung zu protestiren vermeinen sollten, hiermit aufgefordert, sich mit solchen ihren Ansprüchen und Protestationen in der Frist von einem Jahre und 6 Wochen, nämlich bis zum 17. Juni 1872 entweder in Person oder durch gesetzlich legitimirte Bevollmächtigte allhier beim Rathe anzugeben und selbige in Erweis zu stellen, bei der Verwarnung, daß nach Ablauf dieser präclusivischen Frist Niemand weiter gehört noch admittirt, sondern ipso facto präcludirt, das vorbezeichnete Höfchen Medershof nebst Appertinentien aber dem Herrn Pastor Richard von Bergmann adjudicirt werden soll. Wornach sich Jeder zu richten, vor Schaden und Nachtheil aber zu hüten hat.

Wenden=Rathhaus, am 3. Mai 1871.

Nr. 2869. 2

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Reussen ꝛc. bringt das Riga=Wolmarsche Kreisgericht hierdurch zur allgemeinen Wissenschaft: demnach der Herr Reinhold Leopold von Vegesack Erbbesitzer des im Salisschen Kirchspiele des Riga=Wolmarschen Kreises belegenen Gutes **Neu=Salis**, hieselbst darum nachgesucht hat eine Publication in gesetzlicher Weise darüber ergehen zu lassen, daß von ihm die zum Gehorchslande dieses Gutes gehörigen unten näher bezeichneten Grundstücke mit den zu ihnen gehörigen Gebäuden und Appertinentien, den ebenfalls am Schlusse genannten resp. Käufern als freies und von allen auf dem Gute Neu=Salis ruhenden Hypotheken und Forderungen unabhängiges Eigenthum, für sie und ihre Erben sowie Erb= und Rechtsnehmer angehören sollen; als hat das Riga=Wolmarsche Kreisgericht, solchem Gesuche willfahrend kraft dieses Proclams Alle und Jede, mit Ausnahme der Livl. adeligen Güter=Credit=Societät und aller derjenigen, welche auf dem Gute Neu=Salis bei Einem Erlauchten Livländischen Hofgerichte ingrossirte Forderungen haben, deren Rechte und Ansprüche unalterirt verbleiben, welche aus irgend einem Rechtsgrunde Ansprüche, Forderungen und Einwendungen gegen die geschehene Veräußerung und Eigenthumsübertragung nachstehender Grundstücke nebst Gebäuden und Appertinentien formiren zu können vermeinen, auffordern wollen, sich innerhalb der peremtorischen Frist von sechs Monaten a dato dieses Proclams bei diesem Kreisgerichte mit solchen ihren vermeintlichen Ansprüchen, Forderungen und Einwendungen gehörig anzugeben, selbige zu documentiren und ausführig zu machen, widrigenfalls richterlich angenommen sein wird, daß alle Diejenigen, welche sich während des Proclams nicht gemeldet haben, stillschweigend und ohne allen Vorbehalt darin gewilligt haben, daß diese Grundstücke sammt Gebäuden und allen Appertinentien, deren resp. Käufern erb= und eigenthümlich und frei von allen auf **dem** Gute Neu=Salis ruhenden Hypotheken und Forderungen adjudicirt werden sollen.

1. Egliht, 12 Thlr. 7 Gr. groß, dem Bauer Johann Witholing für den Preis von 1900 Rbl.
2. Kulle, 27 Thlr. 16 Gr. groß, dem Bauer Adam Jansohn für den Preis von 4000 Rbl.
3. Utke, 27 Thlr. 17 Gr. groß, dem Bauer Johann Witholing für den Preis von 4000 Rbl.
4. Kaddack, 41 Thlr. 47 Gr. groß, den Bauern Jacob und David Meschzeem für den Preis von 6500 Rbl. S. Nr. 963. 2

Wolmar, den 25. Mai 1871.

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Reussen ꝛc. bringt das Riga=Wolmarsche Kreisgericht hierdurch zur allgemeinen Wissenschaft: demnach der Herr Hofgerichts=Vicepräsident von Samson Erbbesitzer des im Lemsal-Catharinenschen Kirchspiele des Riga=Wolmarschen Kreises belegenen Gutes **Sepkull**, hieselbst darum nachgesucht hat, eine Publication in gesetzlicher Weise darüber ergehen zu lassen, daß von ihm das zum Gehorchslande dieses Gutes gehörige, unten näher bezeichnete Grundstück mit den zu ihm gehörigen Gebäuden und Appertinentien, der Gemeinde des Gutes Sepkull als freies und von allen auf dem Gute Sepkull ruhenden Hypotheken und Forderungen unabhängiges Eigenthum, für sie und ihre Erben sowie Erb= und Rechtsnehmer angehören solle; als hat das Riga=Wolmarsche Kreisgericht solchem Gesuche willfahrend, kraft dieses Proclams Alle und Jede, mit Ausnahme der Livländischen adeligen Güter=Credit=Societät und aller derjenigen, welche auf dem Gute Sepkull bei Einem Erlauchten Livländischen Hofgerichte ingrossirte Forderungen haben, deren Rechte und Ansprüche unalterirt verbleiben, welche aus irgend einem Rechtsgrunde Ansprüche, Forderungen und Einwendungen gegen die geschehene Veräußerung und Eigenthumsübertragung nachstehenden Grundstückes nebst Gebäuden und Appertinentien formiren zu können vermeinen, auffordern wollen, sich innerhalb der peremtorischen Frist von sechs Monaten a dato dieses Proclams bei diesem Kreisgerichte mit solchen ihren vermeintlichen Ansprüchen, Forderungen und Einwendungen gehörig anzugeben, selbige zu documentiren und ausführig zu machen, widrigenfalls richterlich angenommen sein wird, daß alle Diejenigen welche sich während des Proclams nicht gemeldet haben, stillschweigend und ohne allen Vorbehalt darin gewilligt haben, daß dieses Grundstück sammt Gebäuden und allen Appertinentien, der Sepkullschen Gemeinde erb= und eigenthümlich adjudicirt werden soll.

Segrum, 20 Thlr. 7 Gr. groß, der Gemeinde des Gutes Sepkull für den Preis von 2000 Rbl.

Wolmar, den 25. Mai 1871. Nr. 960. 2

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Reussen ꝛc. bringt das Riga=Wolmarsche Kreisgericht hierdurch zur allgemeinen Wissenschaft: demnach der Herr Eugen Baron Düsterloh Erbbesitzer des im Roopschen Kirchspiele des Riga=Wolmarschen Kreises belegenen Gutes **Daiben**, hieselbst darum nachgesucht hat eine Publication in gesetzlicher Weise darüber ergehen zu lassen, daß von ihm das zum Gehorchslande dieses Gutes gehörige, unten näher bezeichnete Grundstück mit den zu ihm gehörigen Gebäuden und Appertinentien, den ebenfalls am Schlusse genannten Käufer als freies und von allen auf dem Gute Daiben ruhenden Hypotheken und Forderungen unabhängiges Eigenthum, für ihn und seine Erben sowie Erb= und Rechtsnehmer, angehören soll; als hat das Riga=Wolmarsche Kreisgericht, solchem Gesuche willfahrend, kraft dieses Proclams Alle und Jede, mit Ausnahme der Livl. adeligen Güter=Credit=Societät und aller derjenigen, welche auf dem Gute Daiben bei Einem Erlauchten Livländischen Hofgerichte ingrossirte Forderungen haben, deren Rechte und Ansprüche unalterirt verbleiben, welche aus irgend einem Rechtsgrunde Ansprüche, Forderungen und Einwendungen gegen die geschehene Veräußerung und Eigenthumsübertragung nachstehender Grundstücke nebst Gebäuden und Appertinentien formiren zu können vermeinen, auffordern wollen, sich innerhalb der peremtorischen Frist von sechs Monaten a dato dieses Proclams bei diesem Kreisgerichte mit solchen ihren vermeintlichen Ansprüchen, Forderungen und Einwendungen, gehörig anzugeben, selbige zu documentiren und ausführig zu machen, widrigenfalls richterlich angenommen sein wird, daß alle Diejenigen welche sich während des Proclams nicht gemeldet haben, stillschweigend und ohne allen Vorbehalt darin gewilligt haben, daß diese Grundstücke sammt Gebäuden und allen Appertinentien, dem Käufer

erb= und eigenthümlich und frei von allen auf dem Gute Daiben ruhenden Hypotheken und Forderungen adjudicirt werden soll.

Zeipohl, 25 Thlr. 19 Gr. groß, dem Bauer Jacob Tetter für den Preis von 3500 Rbl. S.

Wolmar, den 12. Mai 1871. Nr. 825. 1

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Reussen rc. bringt das Riga=Wolmarsche Kreisgericht hierdurch zur allgemeinen Wissenschaft: demnach der Herr J. von Blankenhagen Erbbesitzer des im Allaschschen Kirchspiele des Riga=Wolmarschen Kreises belegenen Gutes Allasch, hieselbst darum nachgesucht hat, eine Publication in gesetzlicher Weise darüber ergehen zu lassen, daß von ihm das zum Gehorchslande dieses Gutes gehörige, unten näher bezeichnete Grundstück mit den zu ihm gehörigen Gebäuden und Appertinentien, dem ebenfalls am Schlusse genannten Käufer als freies und von allen auf dem Gute Allasch ruhenden Hypotheken und Forderungen unabhängiges Eigenthum, für sie und ihre Erben sowie Erb= und Rechtsnehmer, angehören solle; als hat das Riga=Wolmarsche Kreisgericht, solchem Gesuche willfahrend, kraft dieses Proclams Alle und Jede, mit Ausnahme der Livl. adeligen Güter=Credit=Societät und aller derjenigen, welche auf dem Gute Allasch bei Einem Erlauchten Livländischen Hofgerichte ingrossirte Forderungen haben, deren Rechte und Ansprüche unalterirt verbleiben, welche aus irgend einem Rechtsgrunde Ansprüche, Forderungen und Einwendungen gegen die geschehene Veräußerung und Eigenthumsübertragung nachstehenden Grundstückes nebst Gebäuden und Appertinentien formiren zu können vermeinen, auffordern wollen, sich innerhalb der peremtorischen Frist von sechs Monaten a dato dieses Proclams bei diesem Kreisgerichte mit solchen ihren vermeintlichen Ansprüchen, Forderungen und Einwendungen gehörig anzugeben, selbige zu documentiren und ausführig zu machen, widrigenfalls richterlich angenommen sein wird, daß alle Diejenigen, welche sich während des Proclams nicht gemeldet haben, stillschweigend und ohne allen Vorbehalt darin gewilligt haben, daß dieses Grundstück sammt Gebäuden und allen Appertinentien dem Käufer erb= und eigenthümlich und frei von allen auf dem Gute Allasch ruhenden Hypotheken und Forderungen adjudicirt werden solle.

Sohste, 18 Thlr. 18 Gr. groß, dem Bauer Jurre Linde für den Preis von 2800 Rbl. S.

Wolmar, den 29. Mai 1871. Nr. 997. 2

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Reussen rc. thut das Wenden=Walksche Kreisgericht hiermit zu wissen: demnach der Herr G. Baron Krüdener in Vollmacht der Frau Caroline Luise Baronin Krüdener geb. von Krüdener als Besitzerin des im Ermesschen Kirchspiel und Wenden=Walkschen Kreise belegenen Gutes Neu=Karkell nachgesucht hat, eine Publication in gesetzlicher Art, darüber zu erlassen, daß die zu diesem Gute gehörigen wackenbuchmäßigen Gesinde, als:

1. Kalne Sihle, groß 30 Thlr. 13 Gr., auf den Neu=Karkellschen Bauer Kaspar Gailis für den Preis von 5550 Rbl. S.
2. Schalder, groß 37 Thlr. 16 Gr., auf den Neu=Karkellschen Bauer Indrick Jend für den Preis von 6370 Rbl. S.
3. Dibben groß, 13 Thlr. 61 Gr., auf deu Neu=Karkellschen Bauer Willum Garsell für den Preis von 2600 Rbl. S.
4. Jandau, groß 34 Thlr. 58 Gr., auf die Neu=Karkellschen Bauern Ado Metz und Peter Metz für den Preis von 6571 Rbl. S.

dergestalt mittelst bei diesem Kreisgericht beigebrachten Kaufcontracte übertragen worden sind, daß selbige Gesinde mit allen Gebäuden und sonstigen Appertinentien den resp. Käufern als freies von allen auf dem Gute Neu=Karkell ruhenden Hypotheken und Forderungen unabhängiges Eigenthum für sie und ihre Erben und Erb= wie Rechtsnehmer angehören sollen, als hat das Wenden=Walksche Kreisgericht, solchem Gesuche willfahrend, kraft dieses Proclams Alle und Jede, mit Ausnahme der adeligen Güter=Credit=Societät und sonstiger ingrossarischer Gläubiger, deren Rechte und Ansprüche unalterirt bleiben, welche aus irgend einem Rechte, Ansprüche, Forderungen und Einreden gegen die geschlossene Veräußerung und Eigenthumsübertragung genannter Gesinde, sammt allen Gebäuden und sonstigen Appertinentien formiren zu können vermeinen, auffordern wollen, sich innerhalb sechs Monaten a dato dieses Proclams bei diesem Kreisgericht mit solchen ihren vermeintlichen Forderungen Ansprüchen und Einreden gehörig anzugeben, selbige zu documentiren und auszuführen, widrigenfalls richterlich angenommen sein wird, daß alle Diejenigen, welche sich während des Proclams nicht gemeldet, stillschweigend und ohne allen Vorbehalt darin gewilligt haben, daß die genannten Gesinde nebst allen Gebäuden und Appertinentien, als selbstständige Hypothekenstücke constituirt, den resp. Käufern als alleiniges von allen Hypotheken des Hauptgutes freies Eigenthum erb= und eigenthümlich adjudicirt werden sollen. Nr. 2592. 2

Gegeben Wenden, den 25. Mai 1871.

Торги. Torge.

Da von der 1. Section des Landvogteigerichts der Kaiserlichen Stadt Riga auf Requisition der Direction des Rigaschen Hypotheken=Vereins auf den Grund der Allerhöchst bestätigten Statuten desselben Vereins § 85 und 86 der öffentliche Verkauf des im 2. Quartier der St. Peterburger Vorstadt an der großen Alexander=Straße sub Polizei=Nr. 282 a belegenen, dem gegenwärtig im Generalconcurse befindlichen Getränkehändler Johann Friedrich Freyberg gehörigen Wohnhauses sammt Appertinentien und dem Benutzungsrechte an dem dazu gehörigen Stadtgrundplatze verfügt und der Verkaufstermin auf den 16. December 1871 angesetzt worden ist, werden etwaige Kaufliebhaber hierdurch aufgefordert, am genannten Tage Nachmittags 1 Uhr bei diesem Gerichte ihren Bot und Ueberbot zu verlautbaren und des Zuschlages gewärtig zu sein. Die Meistbotstellung findet unter folgenden Bedingungen außer den gesetzlichen, statt:

1) das Immobil ist dem Meistbietenden sofort zuzuschlagen, jedoch nur dann, wenn die gebotene Summe alle Ansprüche des Rigaschen Hypotheken=Vereins deckt;

2) der Meistbieter ist verpflichtet, sogleich $1/10$ der von ihm gebotenen Summe einzuzahlen und den Rest nicht später als sechs Wochen nach dem Zuschlage zu berichtigen;

3) sämmtliche Kosten der Meistbotstellung wie des Zuschlages und Erwerbes überhaupt trägt der Meistbieter;

Zugleich werden auch alle Diejenigen, welche an das zum Verkauf gestellte Immobil rechtliche Ansprüche oder Forderungen irgend welcher Art zu machen haben sollten, hierdurch aufgefordert, sich binnen 6 Monaten vom heutigen Tage ab, also spätestens bis zum vorerwähnten Versteigerungstermin, den 16. December 1871, Nachmittags 1 Uhr bei diesem Gerichte entweder persönlich oder durch gehörig legitimirte und instruirte Bevollmächtigte mit ihren Ansprüchen und Forderungen zu melden, widrigenfalls sie mit denselben präcludirt sein und bei Vertheilung des Auctionsprovenües nicht berücksichtigt werden sollen. Nr. 745. 3

So geschehen Riga=Rathhaus, in der 1. Section des Landvogteigerichts den 21. Juni 1871.

На основаніи утвержденнаго Военнымъ Совѣтомъ 2. Іюня 1871 года плана заготовленія припасовъ и матеріаловъ на продовольствіе и содержаніе военныхъ госпиталей съ 1872 г., имѣютъ быть произведены въ Виленскомъ военно-окружномъ совѣтѣ рѣшительные торги безъ переторжки, изустные и посредствомъ запечатанныхъ объявленій.

На продовольствіе Динабургскаго военнаго госпиталя по всѣмъ 16 разрядамъ 14. Іюля; на поставку для Рижскаго госпиталя предметовъ 7, 9 и 16 разрядовъ 19. Іюля.

Окружный интендантъ Виленскаго военнаго округа, объявляя объ этомъ ко всеобщему свѣдѣнію присовокупляетъ, что подробности порядка производства и утвержденія торговъ, съ вѣдомостью о количествахъ припасовъ, предъявляемыхъ на торгахъ, публикуются въ объявленіи Военнаго Министерства при С.-Петербургскихъ и Московскихъ вѣдомостяхъ, и что желающіе могутъ также видѣть это объявленіе, вѣдомость и самыя кондиціи въ Окружномъ Интендантскомъ Управленіи, и въ канцеляріяхъ Динабургскаго и Рижскаго госпиталей. № 13373. 1

Витебское Губернское Правленіе объявляетъ, что согласно представленію Люцинскаго уѣзднаго полицейскаго управленія и журнальному постановленію его, 13. Апрѣля сего года состоявшемуся, на удовлетвореніе долговъ помѣщика Людвига Осипова Соколовскаго: дворянину Воронежской губерніи Генриху Осипову Киборту, по непереказанному отъ помѣщицы Ѳеклы Шестаковской векселю, 2365 руб. сер. съ процентами съ 1. Февраля 1865 г., дворянамъ Михаилу и Маріи Грабчинскимъ 4500 руб. съ процентами и неустойкою, а также казенныхъ взысканій: по Люцинскому уѣздному казначейству недоимки по 1871 годъ 8 руб. 91 к., на содержаніе тысяцкихъ 5 руб. 94 коп., на частныя повинности 8 руб. 91 коп., на мировыя учрежденія 29 руб. 15 и три четверти коп., на врачебную часть 5 руб. 94 коп., процентнаго сбора за 1870 г. 148 руб. 2 коп., штрафа 8 руб. 89 съ полов. коп., а всего 215 руб. 77 съ четвертью коп. и по коммисіи народнаго продовольствія 135 руб. 4 коп.; кромѣ сего о казенныхъ долгахъ и недоимкахъ, числящихся на имѣніи Краснополь и владѣльцѣ онаго, собираются свѣдѣнія — въ присутствіи сего правленія, „3. Сентября 1871 года," съ 11 часовъ утра, будетъ производиться торгъ, съ узаконенною чрезъ три дня переторжкою, на продажу имѣнія Краснополь, принадлежащаго должнику Соколовскому, оцѣненнаго въ 12500 руб. Имѣніе Краснополь состоитъ Витебской губерніи, Люцинскаго уѣзда, во 2. станѣ; земли въ имѣніи Краснополь состоитъ: усадебной 8 дес. 500 саж., пахатной 207 дес. 840 саж., сѣнокосной 110 дес. 870 саж., подъ водою 11 дес. 590 саж., подъ лѣсомъ строевымъ 210 дес. 1090 саж., подъ лѣсомъ дровянымъ и кустарниками 623 дес. 1450 саж., подъ болотами 15. дес. 110 саж. и неудобной 7 дес. 270 саж., а всего въ непосредственномъ распоряженіи владѣльца въ одной окружной межѣ земли 1193 дес. 1920 саж. Изъ построекъ имѣются: жилой домъ съ мезониномъ, деревянный на каменномъ фундаментѣ, флигель, людская изба, четыре деревянныхъ сарая, рея, скотный дворъ конюшня и сарай для экипажей, варивня, ледникъ, два деревянныхъ амбара, подвалъ, хлѣвы и винокуренный заводъ, деревянный на каменномъ фундаментѣ, находящійся безъ действія, въ немъ находится мѣдная посуда вѣсомъ 40 пудовъ, оцѣненная въ 480 руб., и деревянная — оцѣненная въ 50 руб.; къ имѣнію этому принадлежитъ озеро Грейвы и часть озера Кирши, а также фруктовый садъ, въ которомъ 160 яблонь, 30 грушъ, 20 сливъ, 60 кустовъ малины, 100 кустовъ крижевнику, 40 березъ, 10 рябинъ, 10 елей, и 50 кустовъ орѣшнику.

Желающіе участвовать на торгахъ приглашаются въ Губернское Правленіе въ означенный день торга, гдѣ они могутъ разсматривать всѣ бумаги, къ сей продажѣ относящіяся.

Апрѣля 27. дня 1871. № 5681. 3

Витебское Губернское Правленіе объявляетъ, что въ присутствіи его назначенъ, на „25. Августа сего 1871 г." торгъ, съ узаконенною переторжкою, на продажу каменнаго 2-этажнаго дома, съ погребами при ономъ и тремя деревянными сараями, состоящаго въ 1 части города Динабурга, въ бывшемъ 25, нынѣ 15 кварталѣ, подъ № 72, принадлежащаго Динабургскому купцу Соломону Юдину и наслѣдникамъ купца Батшева, оцѣненнаго вмѣстѣ съ землею 360 квадр. саж., въ 17920 руб., на пополненіе павшихъ на него взысканій, за неисправную поставку дая С.-Петербургскаго городскаго вѣдомства провіанта и фуража въ 1867 и 1868 гг. и по неисполненію имъ подряда на очистку сѣнной площади всего въ суммѣ 24,084 руб. 93 коп. Торгъ начнется съ суммы ниже оцѣночной.

Желающіе участвовать въ торгахъ приглашаются въ Губернское Правленіе, гдѣ имъ предъявлены будутъ всѣ бумаги и опись, къ сей продажѣ относящіяся. № 5505. 2

Апрѣля 24. дня 1871 г.

Витебское Губернское Правленіе объявляетъ, что въ присутствіи его, на 19. число будущаго Августа сего года, назначенъ торгъ, съ узаконенною переторжкою и представленіемъ торгующимся праза предлагать сумму и ниже оцѣночной, на продажу каменнаго двухъ-этажнаго, на сводахъ, крытаго желѣзомъ, дома, съ двумя лавками, состоящаго во 2. части г. Динабурга, въ IX быв. XIV. кварталѣ, подъ № 51 и каменнаго двухъ-этажнаго надворнаго флигеля, состоящаго въ IX. кварталѣ подъ № 49, на городской землѣ, принадлежащихъ Динабургской купчихѣ Минѣ Залкиндовой, оцѣненныхъ: первый въ 8200 руб., а второй, въ 6320 руб. Имуществс это продается для возмѣщенія упавшей на оное недоимки 53166 руб. 66 коп. за неисправнаго поставщика Царскосельскаго 1. гильдіи купца Залкинда въ бывшую Московскую коммисаріатскую коммисію сапожнаго товара.

Желающіе участвовать въ торгахъ приглашаются въ Губернское Правленіе, гдѣ имъ предъявлены будутъ опись и всѣ бумаги, къ сей продажѣ относящіяся. № 5202. 1

Апрѣля 24. дня 1871 года.

Лифл. Вице-Губернаторъ Ю. фонъ Кубе.

Старшій секретарь Г. ф. Штейнъ.

Неоффиціальная Часть.

Nichtofficieller Theil.

Im Laufe der 1. Hälfte des Juni-Monats 1871 sind von den Polizeibehörden des Livl. Gouvernements nachstehende Unglücksfälle und besondere Ereignisse einberichtet worden.

Feuerschäden. Es brannten auf: Im Pernauschen Kreise: am 18. Mai unter dem publ. Gute Kurkund aus noch unbekannter Veranlassung das Wohnhaus nebst Riege des Bauers Michel Gerberson mit einem Schaden von 925 Rbl. — Im Wendenschen Kreise: am 24. Mai unter dem Gute Selsau durch Blitz das Wohnhaus nebst Riege, Scheune und Viehstall des Snikker-Gesindes mit einem Schaden von 1159 Rbl.; gleichzeitig ist auch die 17-jährige Tochter des Bauers Kaschok, Namens Maje, vom Blitz getödtet und der Bauer Krustin Asserit leicht beschädigt worden. — Im Walkschen Patrimonialgebiete in der Nacht auf den 24. Mai auf dem Gute Friedrichshof aus noch unbekannter Veranlassung die dasige Scheune mit einem Schaden von 400 Rbl.; — am 25. Mai in Pernau wurde das Haus der Stadthebamme Therese Rimman durch Blitz beschädigt; der geursachte Schaden beläuft sich auf ca. 700 Rbl.; — am 5. Juni im Rigaschen Kreise auf dem Gute Rodenpois, aus noch unbekannter Veranlassung, ein Vieh- und ein Pferdestall, die Brennerei, sowie auch eine Arbeiterwohnung, welche alle zusammen unter einem und demselben Dache gebaut waren, mit einem Schaden von 4000 Rbl.; — am 7. Juni in Arensburg durch Blitz, das Haus des Kuiwastschen Bauers Jürri Paist mit einem Schaden von 80 Rbl. — In Riga: In der Nacht auf den 4. Juni aus noch unbekannter Veranlassung das Haus des Kukuschkin mit einem Schaden von 220 Rbl.; — am 3. Juni gerieth der Schornstein des Rolkowskyschen Hauses in Brand, das Feuer wurde jedoch bald gelöscht, ohne Schaden angerichtet zu haben. — In der Nacht auf den 5. Juni aus noch unbekannter Veranlassung die Scheune des Schlockschen Okladisten Ernst Ballhausen mit einem Schaden von 380 Rbl.; — am 5. Juni aus noch unbekannter Veranlassung das Waschhaus des Hotels Frankfurt; das Feuer hatte bereits den Ueberbau des Kellers ergriffen, wurde aber schnell unterdrückt und beträgt der geursachte Schaden ca. 700 Rbl.; — am 7. Juni geriethen im Tonajewschen Hause die Lumpen des verabschiedeten Soldaten Schai Israelowitsch in Brand; das Feuer wurde, bevor es Schaden angerichtet hatte, sofort unterdrückt. — In der Nacht auf den 9. Juni gerieth eine mit Brettern angefüllte, zur Wöhrmannschen Sägemühle gehörige Scheune in Brand; das Feuer wurde ohne Schaden angerichtet zu haben, sofort gelöscht.

Schiffbruch. Am 1. Mai strandete im Wolmarschen Kreise unter dem Gute Neu-Salis das mit Kalk beladene vom Capitain Schilling geführte Transportboot; die Mannschaft wurde gerettet.

Plötzliche und gewaltsame Todesfälle. In Folge eigener Unvorsichtigkeit ertranken: am 23. Mai im Walkschen Kreise unter dem publ. Gute Klein-Laitzen, der 2-jährige Knabe Jakob Rentze im dasigen Teiche; — am 3. Juni im Rigaschen Kreise unter dem Gute Dahlen die zu Dühnhof verzeichnete Annliese Kalnbehrsing 12½ Jahre alt. — In Riga: am 27. Mai beim Baden in der Düna der 8-jährige Knabe, Rigasche Arbeiterokladist Wedenei Gerassimow; — am 4. Juni in der Düna die Poneweshsche Okladistin Stepanida Moskalenkow, 20 Jahre alt; — am 8. Juni in der Düna, der Janischeksche Hebräer Predel Abramsohn Lewin. Außerdem starben ganz plötzlich in Riga: am 1. Juni der dem Trunke stark ergebene verabschiedete Gemeine Janne Kokker am Schlagfluß; — am 6. Juni der Oberlehrer am Gouvernements-Gymnasium Krannhals am Schlagfluß.

Gefundene Leichname. Es wurde gefunden: Im Rigaschen Kreise am 29. Mai unter dem Gute Stockmannshof in der Düna der Leichnam eines unbekannten Menschen; — am 28. Mai unter dem Gute Bolderaa am Seestrande der Leichnam eines unbekannten Menschen; — am 7. Juni in Riga in einer Grube der Leichnam eines neugebornen weiblichen Kindes.

Selbstmorde. Am 29. Mai erhängte sich aus noch unbekannter Veranlassung der Rigasche Zunftokladist, Reepschlägergeselle David Rogge, 49 Jahre alt und am 4. Juni der auf unbestimmte Zeit beurlaubte Gemeine des Gluchowschen Kreis-Commandos Eduard Bojar, 36 Jahre alt.

Selbstmordversuche. Am 2. Juni stürzte sich die zu Uckern verzeichnete Wittwe Anneliese S. in Anlaß eines von ihrer Dienstherrschaft erhaltenen Verweises, in den Abort, wucde aus demselben jedoch noch rechtzeitig herausgezogen; — am 7. Juni hatte sich Anna Elisabeth B. aufgehängt, wurde aber von den Hausgenossen, welche es bemerkt hatten, rechtzeitig gerettet.

Verletzungen. In Riga: am 28. Mai wurde der Rigaschen Arbeiterokladistin Praskowja Jalowlewa durch eine vom Fuder gefallene Kiste der linke Fuß beschädigt; — am 30. Mai gerieth der 2-jährige Sohn des Lepelschen Hebräers Juddel Etkin, Namens Mowscha unter die Räder eines Lastwagens, wobei ihm der linke Fuß zerbrochen wurde; — am 1. Juni hat der verabschiedete Soldat Ossip Samussin, nachdem er betrunken nach Hause gekommen und seine 16-jährige Tochter gemißhandelt, seinem 18 Jahre alten Sohn Alexander Samussin, der den Vater von fernerer Mißhandlung seiner Schwester abhalten wollte, den kleinen Finger der rechten Hand ganz abgeschnitten und die beiden Nebenfinger bis auf den Knochen durchschnitten; — am 8. Juni hat der verabschiedete Soldat Alexei Salewsky, welcher vom Dache einer Struse in den innern Raum gefallen war, sich stark die rechte Seite beschädigt; — am 5. Juni fielen durch eigene Unvorsichtigkeit die auf dem englischen Dampfschiffe „Hastings" beschäftigt gewesenen Witebskischen Bauern Wassili Rudakow und Afimja Kirilowa in den Schiffsraum, bei welcher Gelegenheit sie bedeutende Verletzungen davon getragen haben; — am 5. Juni wurde dem in der Wulfschen Sägemühle beschäftigt gewesenen Janne Krist Deutschmann die linke Hand gebrochen und der linke Fuß beschädigt; — am 8. Juni stürzte der verabschiedete Gemeine Georg Uhrberg von dem zum englischen Dampfer „Salisbury" gelegten Bretterstege, indem er einen Sack mit Flachs trug und das Gleichgewicht verlor, zwischen dem Schiffe und dem Bollwerke ins Wasser. Derselbe wurde sofort aus dem Wasser gezogen, es ergab sich jedoch, daß Uhrberg beim Fallen bedeutende Verletzungen davon getragen hat.

Diebstähle. Im Laufe der 1. Hälfte des Juni-Monats wurden bei den Polizeibehörden des Livl. Gouvernements 15 Diebstähle im Gesammtwerthe von 957 Rbl. 30 Kop. zur Anzeige gebracht und zwar ist gestohlen worden: am 22. Mai in Pernau dem Tönnis Tiedermann 2 Flaschen Branntwein werth 50 Kop. — In Arensburg der Soldatenwittwe Trihne Mikkowa eine Kaffekanne werth 2 R. 50 K. — In Riga: am 28. Mai dem Soldatenweibe Agafja Plawzowa 225 Rbl. und 2 Ringe; — am 22. Mai dem Handlungslehrling Stoffregen ein Paletot werth 27 Rbl. — In der Nacht auf den 30. Mai dem Schreiber Brockmann ein Paletot werth 35 Rbl.; — am 31. Mai der Frau des Canzellisten Semckin und der preußischen Unterthanin Kamlen verschiedene Kleider werth 40 Rbl. — In der Nacht auf den 2. Juni dem Diener, Schlockschen Okladisten Schwaga ein Rock und eine silberne Uhr werth 31 Rbl.; — am 1. Juni dem erblichen Ehrenbürger Schutow eine goldene Uhr nebst Kette und Schlüssel werth 100 Rbl. — In der Nacht auf den 4. Juni der Metring Wäsche werth 32 R. 30 K. — In der Nacht auf den 3. Juni dem Kaufmann Böncke eine goldene Taschenuhr nebst Kette werth 80 Rbl.; — am 5. Juni dem Heinrich Rose verschiedene Sachen werth 38 Rbl. — Dem Pastor Stark ein Paletot werth 23 Rbl.; — am 7. Juni der Rigaschen Okladistin Angele Marchand eine goldene Taschenuhr nebst Kette werth 65 Rbl. — Dem Schmied Peter Frischfeldt 2 Pelze und andere Sachen werth 215 Rbl.; — am 8. Juni dem Gottlieb Rybkin verschiedene Sachen werth 43 Rbl.

Schifffahrt. Vom 18. Mai bis zum 4. Juni kamen nach dem Pernauschen Hafen 18 Schiffe und zwar mit Waaren: 1 dän., 2 nordd., 3 engl., 1 holl., und mit Ballast 4 dän., 2 nordd., 3 engl., 1 holl. und 1 franz., in derselben Zeit liefen aus 21 Schiffe mit Waaren und zwar: 1 franz., 5 engl., 5 nordd., 3 russ., 4 dän., 2 norw. und 1 holl.

Vom 14. bis zum 28. Mai liefen in den Arensburgschen Hafen ein 3 dänische Schiffe mit Ballast, verließen den Hafen 2 dänische Schiffe mit Ladung. Vom 1. bis zum 16. Juni kamen nach dem Rigaschen Hafen 161 Schiffe und zwar mit Waaren: 5 engl., 1 holl., 1 dän., 12 norw., 26 russ., 2 schwed. und 12 nordd. und mit Ballast: 2 amerikan., 29 engl., 5 holl., 16 dän., 1 franz., 3 schwed. und 25 nordd. In derselben Zeit verließen den Hafen 295 Schiffe mit Waaren und zwar: 63 engl., 30 holl., 29 dän., 64 norw., 21 russ., 5 franz., 7 schwed. und 76 norddeutsche.

Частныя объявленія. Bekanntmachungen.

Angekommene Fremde.

Den 30. Juni 1871.

Stadt London. Hr. Graf Romisky von Mohilew; Hr. Baron Fircks aus Kurland; Hr. Inspector Martens nebst Gemahlin von Holstein; Hr. Agent Jacobsohn von Moskau; Hr. Inspector Strauch aus Livland; Hr. Ingenieur Slawinsky nebst Frau von Warschau; Hr. Obrist Savanowsky von Uexküll; Hr. Kaufmann Albrecht von Amiens; Hr. Kaufmann Schmidt von Arensburg; HH. Kaufleute Hartmann und Cabell von Hamburg; Hr. Kaufmann Schmandt von Frankfurt a. M.

St. Petersburger Hotel. Hr. Baron Hahn von Mitau; Frau Capit. Lemmerhirt, Hr. Oberlehrer Crammer von Pernau; Hr. Staatsrath v. Aderkas, Hr. Graf Sievers aus Livland; Frau v. Hanenfeldt nebst Sohn von Essenhof; Hr. Obrist Schaba von Kreslawka.

Hotel Bellevue. HH. Barone Medem und v. Rosen aus Livland; Hr. Gutsbesitzer v. Walther aus Kurland; Hr. Obrist Wappel nebst Gemahlin von Mohilew.

Nachstehende örtliche Legitimationen sind von den Eigenthümern als verloren aufgegeben u. werden daher die etwaigen Finder derselben hiedurch von der Livländischen Gouvernements-Verwaltung beauftragt, die Legitimationen ungesäumt bei dem Rigaschen Passbüreau abzuliefern.

Der Gemeindepaß des zur Jürgensburgschen Gemeinde verzeichneten Jahn Jansohn d. d. 18. Mai 1871, giltig auf ein Jahr.

Das B.-B. des zu Dünaburg verzeichneten Hirsch Josselowitsch Bassin d. d. 25. Mai 1871 Nr. 685, giltig bis zum 21. Mai 1872.

Das B.-B. des Pernauschen Okladisten Schuhmachergesellen Christian Kaemann d. d. 31. Juli 1869 Nr. 10,327, giltig bis zum 3. Juli 1870.

Preis-Courant für Ausfuhr-Waaren.

Riga, den 30. Juni 1871.

		Durchschnittspreis pro Mai 1871.			
		von Rbl.	— Kop.	bis Rbl	— K
Getreide:					
Weizen	pr. Last v. 16 Tschwt.	—	—	—	—
Roggen	„ „ „ 16 „	78	60	—	—
Gerste	„ „ „ 16 „	111	—	—	—
Hafer	„ „ „ 16 „	71	—	83	—
Erbsen	pr. Tschwt.	—	—	—	—
Saat:					
Säeleinsaat	pr. Tonne.	—	—	—	—
Thurmsaat	„ „	7	50	—	—
Schlagsaat	„ „	8	55	8	87
Hanfsaat	„ „	5	50	—	—
Flachs:					
Kron	pr. Berk. v. 10 Pud.	46	8	55	90
Wrack	„ „ „ 10 „	43	90	46	90
Dreiband	„ „ „ 10 „	35	60	51	60
Heede	„ „ „ 10 „	—	—	—	—
Hanf	„ „ „ 10 „	20	50	37	—

Редакторъ А. Клингенбергъ.

Anmerkung. Hierbei folgen für die betreffenden Behörden Livlands Beilagen, betreffend die Ermittelung von Personen, Capitalien und Vermögen und zwar zu den Gouv.-Zeitungen: zu Nr. 20 der Tschernigowschen, Nr. 21 der Smolenskischen, Nr. 21 der Lublinschen, Nr. 36 der Woroneshschen, Nr. 22 der Pleskauschen, Nr. 41 der Mohilewschen, Nr. 43 der Donischen, Nr. 9 und 14 der Grodnoschen, Nr. 22 der Tambowschen, Nr. 23 der Pensaschen.

Дозволено цензурою. Рига, 30. Іюня 1871 г.

Типографія Губернское Управленія (въ замкѣ).